

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 26ης Απριλίου 2010

σχετικά με τη σύσταση ομάδας εμπειρογνομόνων για ένα κοινό πλαίσιο αναφοράς στον τομέα του ευρωπαϊκού δικαίου των συμβάσεων

(2010/233/ΕΕ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο του Tampere, τον Οκτώβριο του 1999, ζήτησε από την Επιτροπή να μελετήσει την ανάγκη εναρμόνισης της νομοθεσίας στον τομέα του ουσιαστικού αστικού δικαίου.
- (2) Η Επιτροπή εξέδωσε ανακοίνωση σχετικά με το ευρωπαϊκό δικαιο των συμβάσεων⁽¹⁾ το 2001, με σκοπό την έναρξη μιας διαδικασίας διαβούλευσης σχετικά με δυνητικά προβλήματα και δράσεις στον τομέα του δικαίου των συμβάσεων. Οι απαντήσεις στη διαβούλευση αυτή ανέδειξαν μια σαφή συναίνεση σχετικά με την αναγκαιότητα να ενισχυθεί η συνοχή του ισχύοντος στην Ένωση δικαίου των συμβάσεων, ώστε να εξασφαλιστεί η ενιαία εφαρμογή του και η αρμονική λειτουργία της εσωτερικής αγοράς.
- (3) Η Επιτροπή δημοσίευσε το 2003 ένα σχέδιο δράσης με τίτλο «Ένα συνεκτικότερο ευρωπαϊκό δικαιο των συμβάσεων»⁽²⁾ που πρότεινε τη βελτίωση της ποιότητας και της συνοχής της νομοθεσίας της Ένωσης στον τομέα του δικαίου των συμβάσεων, με τη θέσπιση ενός κοινού πλαισίου αναφοράς το οποίο θα πρόσφερε στην Ένωση ένα μη δεσμευτικό μέσο αναφοράς που θα περιλαμβάνει αρχές, ορισμούς και πρότυπα κανόνων για την αναθεώρηση της ισχύουσας νομοθεσίας της Ένωσης και την εκπόνηση νέας νομοθεσίας στον τομέα του δικαίου των συμβάσεων.
- (4) Ως προπαρασκευαστικό μέτρο, η Επιτροπή χρηματοδότησε το 2005, μέσω επιδότησης βάσει του 6ου προγράμματος-πλαισίου για την έρευνα, ένα ευρωπαϊκό πανεπιστημιακό δίκτυο ερευνητών για την εκπόνηση λεπτομερούς νομικής έρευνας, που ολοκληρώθηκε με την εκπόνηση ενός πανεπιστημιακού σχεδίου κοινού πλαισίου αναφοράς (στο εξής αναφέρεται ως «το σχέδιο κοινού πλαισίου αναφοράς»).
- (5) Το πρόγραμμα της Στοκχόλμης για την περίοδο 2010-2014 καλεί την Επιτροπή να υποβάλει πρόταση για ένα κοινό πλαίσιο αναφοράς στον τομέα του ευρωπαϊκού δικαίου των συμβάσεων, που θα έπρεπε να είναι ένα μη δεσμευτικό σύνολο θεμελιωδών αρχών, ορισμών και πρότυπων κανόνων για να χρησιμοποιηθεί από τους νομοθέτες σε επίπεδο Ένωσης ώστε να εξασφαλιστεί, κατά τη νομοθετική διαδικασία, μεγαλύτερη συνοχή και καλύτερη ποιότητα.
- (6) Η στρατηγική «Ευρώπη 2020» για έξυπνη, διατηρήσιμη και χωρίς αποκλεισμούς ανάπτυξη⁽³⁾ αναγνωρίζει την ανάγκη να καταστεί ευκολότερη και λιγότερο δαπανηρή για τις επιχειρήσεις και τους καταναλωτές η σύναψη συμβάσεων με εταιρούς από άλλες χώρες της ΕΕ, μεταξύ άλλων, σημειώνοντας πρόοδο προς ένα προαιρετικό ευρωπαϊκό δικαιο συμβάσεων.
- (7) Συνεπώς, είναι απαραίτητο να συσταθεί μια ομάδα εμπειρογνομόνων στον τομέα του αστικού δικαίου και ειδικότερα του δικαίου των συμβάσεων και να καθοριστούν τα καθήκοντα και η δομή της.
- (8) Η ομάδα θα βοηθήσει την Επιτροπή να εκπονήσει πρόταση για ένα κοινό πλαίσιο αναφοράς στον τομέα του ευρωπαϊκού δικαίου των συμβάσεων, περιλαμβανομένου του δικαίου καταναλωτικών και επιχειρηματικών συμβάσεων, με σημείο εκκίνησης το σχέδιο κοινού πλαισίου αναφοράς και λαμβάνοντας υπόψη τις λοιπές ερευνητικές εργασίες που διεξάχθηκαν στον τομέα αυτό, καθώς και το κεκτημένο της Ένωσης. Η ομάδα θα πρέπει ειδικότερα να βοηθήσει την Επιτροπή να επιλέξει τα μέρη του σχεδίου κοινού πλαισίου αναφοράς που άπτονται άμεσα ή έμμεσα του δικαίου των συμβάσεων, ώστε στη συνέχεια να αναδιαρθρώσει, αναθεωρήσει και συμπληρώσει τα επιλεγμένα περιεχόμενα.
- (9) Η ομάδα θα αποτελείται από εμπειρογνώμονες με υψηλά προσόντα και ειδικευση στον τομέα του αστικού δικαίου και ιδίως του δικαίου των συμβάσεων που διορίζονται σε προσωπική βάση.
- (10) Πρέπει να θεσπιστούν κανόνες για τη δημοσιοποίηση των πληροφοριών από τα μέλη της ομάδας, με την επιφύλαξη των κανόνων της Επιτροπής στον τομέα της ασφάλειας που καθορίζονται στο παράρτημα της απόφασης της Επιτροπής 2001/844/ΕΚ, ΕΚΑΧ, Ευρατόμ⁽⁴⁾.
- (11) Η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που αφορούν μέλη της ομάδας πρέπει να γίνεται σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2000, σχετικά με την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα όργανα και τους οργανισμούς της Κοινότητας και σχετικά με την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών⁽⁵⁾.

⁽³⁾ COM(2010) 2020 τελικό, σ. 23.⁽⁴⁾ ΕΕ L 317 της 3.12.2001, σ. 1.⁽⁵⁾ ΕΕ L 8 της 12.1.2001, σ. 1.⁽¹⁾ ΕΕ C 255 της 13.9.2001, σ. 1.⁽²⁾ ΕΕ C 63 της 15.3.2003, σ. 1.

(12) Είναι σκόπιμο να οριστεί περίοδος εφαρμογής της παρούσας απόφασης. Η Επιτροπή θα εξετάσει σε εύθετο χρόνο τη σκοπιμότητα παράτασης.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Ομάδα εμπειρογνομόνων για ένα κοινό πλαίσιο αναφοράς στον τομέα του ευρωπαϊκού δικαίου των συμβάσεων

Θεσπίζεται μια «ομάδα εμπειρογνομόνων για ένα κοινό πλαίσιο αναφοράς στον τομέα του ευρωπαϊκού δικαίου των συμβάσεων», στο εξής «η ομάδα».

Άρθρο 2

Καθήκοντα

Καθήκον της ομάδας είναι να βοηθήσει την Επιτροπή να εκπονήσει πρόταση κοινού πλαισίου αναφοράς στον τομέα του ευρωπαϊκού δικαίου των συμβάσεων, περιλαμβανομένου του δικαίου των καταναλωτικών και επιχειρηματικών συμβάσεων, ιδίως:

- α) επιλέγοντας τα τμήματα του σχεδίου κοινού πλαισίου αναφοράς που άπτονται άμεσα ή έμμεσα του δικαίου των συμβάσεων και
- β) αναδιαρθρώνοντας, αναθεωρώντας και συμπληρώνοντας τα επιλεγμένα τμήματα του σχεδίου του κοινού πλαισίου αναφοράς, λαμβάνοντας συγχρόνως υπόψη τόσο τις λοιπές ερευνητικές εργασίες που πραγματοποιήθηκαν στον τομέα αυτό όσο και το κεκτημένο της Ένωσης.

Άρθρο 3

Διαβούλευση

Η Επιτροπή μπορεί να ζητά τη γνώμη της ομάδας για οποιοδήποτε θέμα σχετικό με την εκπόνηση πρότασης κοινού πλαισίου αναφοράς στον τομέα του ευρωπαϊκού δικαίου των συμβάσεων.

Άρθρο 4

Σύνθεση – διορισμός

1. Η ομάδα περιλαμβάνει το πολύ είκοσι μέλη.
2. Ο γενικός διευθυντής της ΓΔ Δικαιοσύνης, Ελευθερίας και Ασφάλειας διορίζει τα μέλη της ομάδας που επιλέγονται μεταξύ ειδικών υψηλής ειδίκευσης στο αστικό δίκαιο και ιδίως το δίκαιο των συμβάσεων. Τα μέλη διορίζονται κατά τρόπο που εγγυάται, στο μέτρο του δυνατού, μια ικανοποιητική ισορροπία από άποψη αρμοδιοτήτων, γεωγραφικής προέλευσης και κατανομής ανδρών-γυναικών.
3. Τα μέλη διορίζονται σε προσωπική βάση και ενεργούν ανεξάρτητα κατά την άσκηση των καθηκόντων τους και προς το κοινό συμφέρον.
4. Η ομάδα περιλαμβάνει εμπειρογνώμονες των ακόλουθων κατηγοριών:

— επιστημονικοί και ερευνητικοί οργανισμοί, ακαδημαϊκός κόσμος,

— ασκούντες συναφή προς τη δικαιοσύνη επαγγέλματα,

— εμπειρογνώμονες που εκπροσωπούν την κοινωνία των πολιτών.

5. Η θητεία των μελών της ομάδας λήγει στις 26 Απριλίου 2012.

6. Τα μέλη δεν επιτρέπεται να ορίζουν αναπληρωτή που θα τους αντικαθιστά, εκτός και αν αυτό γίνεται με τη συναίνεση της Επιτροπής.

7. Τα μέλη τα οποία δεν είναι πλέον σε θέση να συμβάλουν αποτελεσματικά στις εργασίες της ομάδας, παραιτούνται ή δεν πληρούν τις προϋποθέσεις που ορίζονται στην παράγραφο 3 του παρόντος άρθρου ή στο άρθρο 339 της Συνθήκης, μπορούν να αντικατασταθούν για την εναπομένουσα περίοδο της θητείας τους.

8. Τα μέλη αναλαμβάνουν ενυπόγραφα την υποχρέωση να ενεργούν προς το δημόσιο συμφέρον και υποβάλλουν δήλωση σχετικά με την ύπαρξη ή όχι συμφέροντος που ενδεχομένως θα υπονόμειε την αντικειμενικότητά τους.

9. Τα ονόματα των μελών δημοσιεύονται στο μητρώο των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής και στην ιστοσελίδα της ΓΔ Δικαιοσύνης, Ελευθερίας και Ασφάλειας. Τα ονόματα των μελών συγκεντρώνονται, υποβάλλονται σε επεξεργασία και δημοσιεύονται, σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001.

10. Τα μέλη που δεν επιθυμούν τη γνωστοποίηση των ονομάτων τους μπορούν να υποβάλουν αίτηση για παρέκκλιση από τον κανόνα αυτό. Η αίτηση για τη μη γνωστοποίηση του ονόματος ενός μέλους μιας ομάδας εμπειρογνομόνων θεωρείται αιτιολογημένη εάν η δημοσίευση θέτει σε κίνδυνο την ασφάλειά του (της) ή την ακεραιότητά του (της) ή θίγει αδικαιολόγητα την ιδιωτική του (της) ζωή.

Άρθρο 5

Λειτουργία

1. Η προεδρία της ομάδας εμπειρογνομόνων ασκείται από την Επιτροπή.
2. Επιτρέπεται η σύσταση υποομάδων, σε συμφωνία με την Επιτροπή, για την εξέταση συγκεκριμένων ζητημάτων με βάση κριτήρια που καθορίζει η ομάδα. Οι εν λόγω υποομάδες διαλύονται μετά την επίτευξη των στόχων τους.
3. Ο εκπρόσωπος της Επιτροπής δύναται να ζητήσει από εμπειρογνώμονες εκτός της ομάδας με ειδική αρμοδιότητα σε ένα θέμα της ημερήσιας διάταξης ή παρατηρητές, ιδίως από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο, να συμμετάσχουν στις εργασίες της ομάδας ή στις εργασίες των υποομάδων, εάν αυτό θεωρηθεί χρήσιμο και/ή αναγκαίο.
4. Οι πληροφορίες που αποκτώνται από τη συμμετοχή στις εργασίες της ομάδας ή κάποιας υποομάδας δεν μπορούν να δημοσιοποιηθούν, εφόσον η Επιτροπή κρίνει ότι πρόκειται για εμπιστευτικά θέματα.

5. Η ομάδα και οι υποομάδες της κατά κανόνα συνεδριάζουν στους χώρους της Επιτροπής σύμφωνα με τις διαδικασίες και το χρονοδιάγραμμα που αυτή έχει ορίσει. Η Επιτροπή προσφέρει γραμματειακή υποστήριξη. Στις συνεδριάσεις της ομάδας ή των υποομάδων της επιτρέπεται να συμμετέχουν υπάλληλοι της Επιτροπής για τους οποίους οι εργασίες παρουσιάζουν ενδιαφέρον.

6. Η ομάδα καταρτίζει τον εσωτερικό κανονισμό της με βάση τους πρότυπους διαδικαστικούς κανόνες για τις ομάδες εμπειρογνομών οι οποίοι θεσπίστηκαν από την Επιτροπή.

7. Η Επιτροπή δύναται να δημοσιεύει, στην πρωτότυπη γλώσσα του εκάστοτε εγγράφου, κάθε σύνοψη, συμπέρασμα ή μερικό συμπέρασμα ή έγγραφο εργασίας της ομάδας.

Άρθρο 6

Έξοδα συνεδριάσεων

1. Οι συμμετέχοντες στις εργασίες της ομάδας δεν αμείβονται για τις υπηρεσίες που παρέχουν.

2. Η Επιτροπή επιστρέφει τα έξοδα ταξιδιού και, κατά περίπτωση, διαμονής των μελών που συνδέονται με τις δραστηριότητες της ομάδας σύμφωνα με τους κανόνες της Επιτροπής για την αποζημίωση των εξωτερικών εμπειρογνομώνων.

3. Τα έξοδα των συνεδριάσεων επιστρέφονται εντός των ορίων του ετήσιου προϋπολογισμού που διατίθεται στην ομάδα από τις αρμόδιες υπηρεσίες της Επιτροπής.

Άρθρο 7

Εφαρμογή

Η απόφαση εφαρμόζεται έως τις 26 Απριλίου 2012.

Βρυξέλλες, 26 Απριλίου 2010.

Για την Επιτροπή

Ο Πρόεδρος

José Manuel BARROSO